



CONTRACT nr. 134
PRESTARI SERVICII

Din 08 08 2018

I. PARȚILE CONTRACTULUI

Agentia Nationala Pentru Sanatate Publica, reprezentata prin sef Centrul de Sanatate Publica Chisinau, mun Chisinau, str Hijdeu, 49, avand cod fiscal 1018601000021, IBAN MD19TRPAAA1423310A15826AA, deschis la Ministerul Finantelor, Trezoreria de Stat, cod TREZMD2X – denumită în continuare **Prestator și I.C.S. METRO CASH & CARRY MOLDOVA S.R.L.**, cu sediul în mun. Chișinău, com. Stăuceni, str. Chișinău 5, înregistrată la Camera Înregistrării de Stat sub nr.1004601002738, avand contul nr.MD96000002251621102, deschis la BC “VICTORIABANK” S.A, fil.21, reprezentata legal prin dl. Sergiu Martinov si Szalai Karoly, ambii administratori denumită în continuare **Beneficiar**

II. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 2.1 Obiectul prezentului contract reprezintă prestarea de către Prestator pentru Beneficiar a serviciilor de:
- Colectarea probelor si efectuarea investigatiilor de laborator si a masurarilor instrumentale lunar; precum si estimarea rezultatelor in termen de 3 zile.

III. DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

3.1 Drepturile și obligațiile Prestatorului

- 3.1.1. Să execute calitativ și în termenul stabilit, serviciile prevazute în prezentul contract.
- 3.1.2 Să execute întocmai comenzile înaintate de către Beneficiar.
- 3.1.3 Să înlature orice neajunsuri sau defecte indicate de Beneficiar, pe propria sa cheltuială.
- 3.1.4 Să comunice Beneficiarului în timp util despre toate problemele legate de serviciile acordate, inclusiv despre riscurile legale din acest domeniu, în caz contrar responsabilitatea o poarta Prestatorul.
- 3.1.5. În cazul unor abateri, erori sau daune de orice alta natura, Prestatorul va repara imediat, pe propria sa cheltuială toate greșelile survenite din vina sa, în cazul în care remedierea nu mai este posibilă, Prestatorul va suporta toate consecințele în acest sens. Dacă Beneficiarul va suporta anumite cheltuieli cauzate de prestarea unor servicii necalitative de către Prestator, atunci Prestatorul este obligat să compenseze Beneficiarului prejudiciul suportat.
- 3.1.6 Prestatorul nu va folosi sub nici un fel marca companiei sau alte atribute ale companiei Metro fara acordul expres scris al acesteia.
- 3.1.7 Prestatorul nu va divulga terților informația primită referitor la activitatea comună a Prestatorului si Beneficiarului, precum și orice altă informație pe care a aflat-o în legătură cu desfășurarea prezentului contract.

3.1.8 În cazul în care Beneficiarul este sancționat de către autoritățile competente pentru nerespectarea prevederilor legale ce țin de executarea prezentului contract de către Prestator, acesta din urmă se obligă să repare în totalitate prejudiciul cauzat. La fel, în cazul în care un terț înaintează pretenții și/sau depune acțiune în judecată în privința serviciilor executate de către Prestator, acesta din urmă se obligă să intervină în proces și să repare în întregime prejudiciul cauzat în legătură cu serviciul prestat de el în cazul în care se va constata că prejudiciul a fost cauzat de nerespectarea de către Prestator a prevederilor prezentului contract și/sau a legislației în vigoare.

3.2 DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

3.2.1. Beneficiarul se obligă să folosească în interes propriu serviciile acordate de către Prestator.

3.2.2. Beneficiarul nu va divulga terților informația primită referitor la activitatea comună a Prestatorului și Beneficiarului, precum și orice altă informație pe care a aflat-o în legătură cu desfășurarea prezentului contract.

3.2.3. Să achite în modul și termenul stipulat de prezentul contract toate serviciile acordate de Prestator.

IV. PREȚUL ȘI MODALITATEA DE PLATĂ

4.1. Plata pentru efectuarea investigațiilor este stabilită conform ordinului MS nr 624 din 11.08.2011, al Hotărârii de Guvern, nr 533 din 13.07.2011, Hotărâre Guvern nr 1406 din 26.12.2016 și Hotărâre Guvern, nr 1460 din 30.12.2016 și constituie conform anexei 12684.00 lei (doisprezece mii șase sute optzeci și patru lei, 00 bani) fără TVA.

4.2. Plata se efectuează, prin transfer bancar în contul Prestatorului, după colectarea mostrelor, conform investigațiilor efectuate - Vezi anexa la contract, sau notelor de serviciu.

4.3. Plata se efectuează lunar, prin transfer bancar de către Beneficiar în termen de 10 zile din momentul primirii Facturii fiscale și Actului de prestări servicii în original de la Prestator.

V. TERMENUL CONTRACTULUI

5.1. Prezentul contract se încheie pe un termen de 1 (un) an, începând cu data de 01.09.2018 și va produce efecte juridice până la data de 01.09.2019 cu posibilitatea prelungirii în baza unui acord adițional semnat de ambele părți.

VI. REZILIEREA CONTRACTULUI

6.1. Oricare dintre părțile prezentului contract poate cere rezilierea contractului cu acordarea unui preaviz de 20 zile calendaristice celeilalte părți contractante.

6.2 Suplimentar la condițiile de reziliere anticipată a contractului prevăzute de legislația în vigoare, părțile contractante au agreeat în mod expres că Beneficiarul va fi în drept să revoce anticipat prezentul contract, fără obligația de a achita penalități, compensări sau prejudicii, profit ratat sau alte plăți, prin notificarea prealabilă scrisă expediată Prestatorului cu cel puțin 20 zile înainte de data rezilierii.

VII. CLAUZE ANTI-CORUPȚIE

7.1. Prestatorul se obligă să ia toate măsurile necesare și rezonabile pentru evitarea corupției și a mitei.

În consecință, Prestatorul nu va oferi, promite sau acorda, și nu va determina un terț să ofere, să promită sau să acorde, prin intermediul angajaților, membrilor din conducerea acestora sau terților, beneficii sau alte avantaje (respectiv, numerar, cadouri de valoare sau invitații care nu au în principal scopuri profesionale, cum ar fi la evenimente sportive, concerte, evenimente culturale) angajaților sau membrilor din conducerea MCC/MGB sau societăților afiliate de aprovizionare, inclusiv rudelor acestora și altor persoane aflate în relații strânse similare acestora.

Această prevedere nu se aplică mostrelor de produse primite de MCC/MGB și de societățile afiliate de aprovizionare în desfășurarea normală a activității, în scopul examinării sau testării. Dreptul de a pretinde daune va rămâne neatins.

7.2. MCC Moldova are dreptul, în cazul oricărei încălcări a Clauzei anticorupție, și în urma unui avertisment scris prealabil rămas fără rezultat, să rezilieze toate contractele existente fără preaviz. În cazul unei încălcări grave, nu este necesar un avertisment prealabil.

VIII. CLAUZA DE CONFIDENȚIALITATE

8.1. Părțile vor utiliza datele obținute pe parcursul relației lor de afaceri, doar în scopuri de afaceri permise și legale.

8.2. Părțile vor păstra confidențialitatea datelor, indiferent dacă sunt de sine stătătoare sau parte dintr-un produs al activității ce conține toate sau o parte din aceste date ("Produs al activității").

8.3. Părțile vor lua măsurile corespunzătoare pentru a împiedica accesul neautorizat al terțelor părți la date și/sau produsele activității. Companiile afiliate ale Părților și personalul de lucru al acestora nu sunt considerate părți terțe.

8.4. Părțile își vor informa angajații care dețin acces la date și/sau produsele activității despre obligațiile rezultate din prezenta clauză de confidențialitate.

IX. STANDARDE SOCIALE

9.1. Prestatorul garantează ca serviciile contractate nu vor fi prestate prin folosirea muncii exploatoare, daunatoare sănătății, a muncii efectuate de minori, a muncii fortate sau a oricaror alte condiții de muncă care pot aduce prejudicii demnității umane.

9.2. Prestatorul acceptă și promite să acționeze în conformitate cu standardele sociale înregistrate în calitate de "principii" în Inițiativa de Conformitate Socială în Afaceri (ICSA) Codul de Conduita publicat pe pagina web: <http://www.bsci-intl.org/content/bsci-code-conduct>.

9.3. Prestatorul acceptă ca linia fierbinte METRO Compliance este accesibilă pentru toți angajații Prestatorului.

9.4. MCC Moldova SRL este în drept să efectueze un audit anual cu scopul verificării respectării de către Prestator a ICSA Codul de Conduita, în conformitate cu pct. 2. Toate costurile și cheltuielile necesare pentru efectuarea auditului anual descris în această clauză vor fi suportate de către Prestator. În cazul unor suspiciuni referitor la încălcarea ICSA Codul de Conduita, MCC Moldova SRL este în drept să efectueze o inspecție individuală. Toate costurile și cheltuielile necesare pentru efectuarea inspecției vor fi suportate de către Prestator doar în cazul în care prin inspecția individuală se confirmă ca încălcarea a avut loc.

9.5. Prestatorul va informa, fara intirziere, MCC Moldova SRL referitor la accidentele de munca evitate la limita sau soldate cu decese.

9.6. In cazul oricaror incalcati a prezentei clause, MCC Moldova SRL este in drept sa rezilieze, in orice moment si fara notificare, toate contractele incheiate cu Prestatorul. In acest caz, toate cheltuielile suportate si/sau pierderile suferite de MCC Moldova SRL ca rezultat a rezilierii contractului vor fi suportate de catre Prestator.

X.CONDIȚII FINALE

10.1. Părțile au ajuns la acordul de a soluționa toate neînțelegerile apărute în legătură cu executarea prezentului contract pe calea negocierilor între părți în timp de 20 (zece) zile calendaristice din momentul primirii pretenției (reclamației).

10.2. În caz în care rezolvarea neînțelegerilor nu este posibilă pe cale amiabilă, litigiul va fi soluționat de către instanța de judecată competentă a Republicii Moldova.

10.3. Prezentul contract este întocmit în două exemplare cu forță juridică egală, câte unul pentru fiecare parte contractantă.

10.4. Toate modificările și completările la prezentul contract se efectuează în formă scrisă și constituie părți integrante ale lui.

10.5. Despre schimbarea rechizitelor juridice, părțile sînt obligate să comunice în scris celeilalte părți în termen de 5 zile de la data producerii schimbărilor.

10.6. Orice înștiințare privind executarea prezentului contract se efectuează în formă scrisă prin poștă sau fax. Înștiințarea se consideră expediată din ziua următoare după expedierea scrisorii prin poștă sau fax.

10.7 Toate relațiile între părți, neprevăzute de prezentul contract, sînt reglementate de normele legislației în vigoare a Republicii Moldova.

PRESTATOR

Agentia Nationala Pentru Sanatate Publica,

Eudochia Ercaci



[Handwritten signature]

BENEFICIAR

I.C.S. METRO CASH&CARRY MOLDOVA

Martinov Sergiu

[Handwritten signature]

Szalai Karoly

